

BÁCS-MEGYEI NAPLÓ

XXIII. évfolyam

Szobotica, SZOMBAT 1922. december 30.

351. szám

Megjelenik minden reggel, ünnep után és hétfele délben
TELEFON SZÁM: Kiadóhivatal 6-38, Szerkesztőség 5-19

Előfizetési ár negyedévre 90 dinár

SZERKESZTŐSÉG: Kralja Alexandra-utca 4 szám alatt
Kiadóhivatal: Kralja Alexandra-utca 1 (Leibach-palota)

A magyarság és a vezető pártok

Írta: dr. Várady Imre

A nemzetgyűlést feloszlatták, a választásokat kiírták. Az új évvel tehát politikailag is új világba lépünk s úgy tudtuk, hogy ezzel a nemzeti kisebbségekre is reá hárul az aktivitás minden munkája, annak minden súlyos felelősségével együtt. A Magyar Párt e felelősséget teljes tudatában szintén munkába állt.

De ime hírek ütök fel fejüket. Eleinte elszórtan, burkolva, inkább csak példálózva, most mindösszebben, mind nyíltabban. Hírlik, hogy a nemzeti kisebbségeket nem veszik be a választók névjegyzékébe, sőt hírik oly formában is, hogy közülök egyáltalán magyarok nem kapnak meg a választójogot.

Ma minden politikai felelősség a radikális párt s itt is főleg azon árnyalatú, amely kizárólag ragaszkodik a hatalomhoz. Ezért, amíg az ily híresztelések magyar újságjainkban megjelenve, legfeljebb rejtett aggályt jelenthettek, avagy a hírtelen ellenzéki védelet demokratá sajtóban elhintve, talán a kivetett csalétek jellegeivel hatnak, — már a hata'mat kezelők soraiban hangzatosatva: ez a valóra válhatás fenyegetése. Nem lehet tehát felettük simán elsiláni.

Nem akarunk ugyan ily eshetőségekkel, mint befejezett ténynyel számolni, nemcsak azért, mert ez nyíltan törvénybe ütközött, nemcsak azért, mert ez az alkotmány flagrns megsértése, de főleg azért, mert ily merénylet, felő, hogy gyökerestől tépné ki a radikális párt hagyományos szabadság tiszteletébe, demokratikus jog érzékébe vetett azon hitünket, a mely pedig már a multban is együttműködő közéleti fegyverbarátságra vezetett e párttal.

Ily közös emlékü mult után, éppen a radikális pártnak a magyarság ellen fordulása teljesen érthetően volna. Nem talánunk reá sem politikai, celszerűségi, sem alkotmányos, avagy személyi megokolást, de még csak valószínűtlen ügylet sem. Hogy az ily eljárás az élő jog rendelkezéseibe ütközött, azt a törvénynek a nemzetközi szerződéseknél, az alkotmányának szinte ugyanemig idézett helyei elég világosan kimutatták.

Es ennyire világos axioma az is, hogy az állam konszolidációnak nagy érdekét nem lehet fogtíró, hatalmaskodó, az állam polgárok nagy zömét lélekben elkeserítő, egyenesen megbélyegző intézkedésekkel szolgálni. A valódi konszolidáció csak a teljes jogyenlőség alapján, az összes

állampolgárok összefogó munkájának lehet eredménye. De hogyan volna elképzelhető közös célra összefogni azokkal, akik az együttműködésnek még csak lehetőségéből is ridegen kizártanak? De elfogadható személyi okokkal sem állhatnak elő. Hisz a vajdaságban visszamaradt magyarságnak egész zöme éppugy, mint teljes vezetősége azon szabad, jogyenlőségért viaskodó, tisztán demokratikus elemekből rekrutálódik, akikkel a megértő közéleti együttműködés közös történelmi hagyomány. Az ittmaradt magyarság soraiból, de különösen annak éléről végkép eltűntek a régi idők kiskirályai. Orvosok, kisgazdák, kereskedők, iparosok, munkások, ügyvédek, azon intellektuel honorárierek állnak a vezetés élén, akik az európai értelemben vett demokrácia szellemének nemzedeken át voltak itt hű zászlóvivői. Ezernyi humánus, alkotmányos demokrata vívmány fűződik a régi honoráriók nevéhez. E hagyományhoz nem lehet hűtlen a magyarságnak ily gárdából előállott mai vezetősége sem. Ezért váltak azt, hogy a megértő együttműködés lehetőségének keresése e szempontból is önmagától adódott.

Az, hogy a volt koalíció két vezető pártja a radikálisok és demokraták között a végsőig menő politikai élethalálharc indul meg, az előzmények után várható és teljesen érthető. Csakhogy ott a nagy viaskodás a jogyenlőség alapján, a politikai hatalom teljes birtokláért folyik. Magyarzatra lelt tehát a legelkeseredettebb harc, a legsúlyosabb politikai ügyek egymáshoz szegezése. De volnánk kisebbségekkel szemben csak nem lehet szó a hatalom birtokának feltéréséről. Ott is, itt is világos a tudat, hogy ez csakis a nemzet alkotó elemeit illeti meg.

Azt pedig csak nem szabad feltételeznünk, hogy amikor nagy, eminens állam érdekekről, az állam, az alkotmány megszilárdításáról, az ország konszolidációjának révbe vezetéséről van szó, akkor egyesek, kicsinyes, önző mandátum feltételesek a latba. Bizonyára nem lehetne senkivel sem elhitetni, hogy Jugoszláviának konszolidációját, alkotmányi, avagy bármiféle közérösségét a kisebbségnek jutható néhány mandátum a legtávolabbról csak érinthetné is, legfeljebb e néhány számmal kevesebb demokrata, avagy radikális képviselőt küldene a Vajdaság a parlamentbe.

De vajjon szabad-e éppen a

megegyezés, a hatalom szilárdulás, a konszolidáció jegyében élő nagy államérdekkel ily kicsinyes személyes érdeket szembeállítani? Vállalhatná-e akár az állam-kormány, akár mögötte álló pártja az országban és annak határain messze túl, a figyelő világ előtt is, azt a politikai és erkölcsi felelősséget, hogy néhány személyi aspiráció kielégíthetőséért, ez ifjú állam több százezernyi polgárát legelmebb jogaitól megfosztva, egy egész országrészt a béketelenségnek, a végtelen elkeseredésnek, a nyugtot nem lelhető háborgásnak dobjon oda? A politikai előrelátás, a politikai erkölcs merlegén szabad-e egyáltalán csak szembeállítani is ily két eshetőséget?

Ifjú államunknak különösen most

amikor körülöttünk meg minden háborog, mindenekelőtt és mindenekelőtt belső nyugalomra, összes polgárai békés munkájára, alkotó, megértő együttműködésre van égető szüksége. Ebben nem nélkülözhet egyetlen elemet sem.

Mi készen vagyunk a teljes jogyenlőségen alapuló, kölcsönös megértést kereső, az állam igaz nagy céljait szolgáló együttes alkotó munkára. Ebből kérjük részünket. Nem könyörögve, nem kunyerálva: értékért, értéket szolgáltatva.

Sorsdöntő órák előtt állunk mi is, de úgy lehet a vezető pártok sorsa is döntés előtt áll. Az egymásra utaltság a legjobb útja az egymásra találásnak. Csak ne tovább: de nobis, sine nobis.

Megkezdődik az országos agitációs hadjárat

A demokraták kijelölik a listavezetőket — Mindenütt új lapokat alapítanak a pártok — A muzulmánok és a kormány

Szarajevóból jelentik: Boszniai radikális körökben nagy örömet keltett az a hír, hogy a muzulmánokat nem veszik fel a kormányba. A boszniai radikálisok egy csoportja pénteken Beogradba akart utazni, hogy *Pasics* miniszterelnöknel erőlyesen tiltakozzának a muzulmánokkal való megegyezés ellen. Tekintettel azonban arra, hogy időközben értesültek a megegyezés meghiusulásáról, előálltak utazási tervüktől.

A beogradi Tribuna szerint a radikális többsége nagy antipatiával fogja a muzulmánok közeledését. F leg azt nehezményelik, hogy a Magjális csoport ugyanakkor, amikor a kormánnyal tárgyalásokat folytatott, érintkezésbe lépett az ellenzéki Spaho-csoporttal is, hogy a kettészakadt pártot ismét egyesítse.

Egyébként a muzulmánok miniszterjelöltjei: *Omerovics* és *Sétics* megérkeztek Beogradba.

Lapokat alapít a radikális-párt

Beogradból jelentik: A radikális párt főbizottsága tegnapi ülésén a bánáti radikálisok kizárásának kérdésével foglalkozott és elhatározta, hogy a kizártaikat, ha maguk kérik, vissza kell venni a pártba. Ugyanezt az álláspontot foglalják el a párt régebbi diszidenseivel szemben is.

Ezután a választási agitációval kapcsolatban a sajtó agitáció kérdésével foglalkoztak és elhatározták, hogy a Vajdaságban, Boszniában és Dálszeiben új lapokat fognak alapítani.

Az ülés után, mint már jelentettük, *Pasics* miniszterelnök: könyörögve megbetegedett, amiért a péntek délelőtti minisztertanácsot

is estére halasztották. A minisztertanács ülése lapzártakor megtart. Érdekes, hogy *Pasics* lapja, a Tribuna, amely vezetőhelyén maga is közli *Pasics* megbetegedését, a személyi hírek között cüfolja *Pasics* betegségének hírét és azt egyes lapok tendenciózus közleményének nevezi. Ugyanezen hír szerint *Pasics* pénteken délelőtt el is látta hivatalát.

A demokraták előkészületei

Beogradból jelentik: A demokratapárt főbizottsága pénteken délelőtti ülést tartott, amelyen a párt proklamációjáról tárgyaltak. A felhívás megszerkesztésére küldött bizottság már elkészült munkájával, de a kibocsátást mégis elhalasztották, minthogy a radikális párt nem adott még ki felhívást.

Elhatározta a főbizottság, hogy rövidesen kijelölje az összes kerületekben a listavezetőket, akik után azonnal a választókerületükbe fognak utazni az agitáció megkezdésére.

Ezután a párt horvátországi helyzetéről tanácskoztak, kapcsolatban a vasárnapi Zagrebben megtartandó gyűléssel. Foglalkoztak a demokrata sajtó kérdésével is és több új lap kiadását határozták el.

A főbizottság végül jóváhagyta a képviselő-klub határozatát, a melyel *Davidovics* Ljubát ismét a párt elnökévé választották.

Demokrata naggyűlések

Beogradból jelentik: Pénteken este elutaztak Zagrebba a demokratapárt volt miniszterei közül *Pribicevics*, *Timotijevics*, *Kamanuati* és *Marinkovics*, akik a zagrebi demokratapárt vasárnapi naggyűlésének szónokai lesznek. Ezen a gyűlésen a párt horvát-

lentésüket, ismertették követeléseiket és azokat az ígéretek, amiket Beogradi radikális vezetőiktől kaptak.

Dr. *Pletkoscits* Andrács polgármester-főispán szombaton vagy vasárnap már elfogljaja hivatalát.

A választói névjegyzék

külgazítására a helygymintisztertel kért utasítást a szubotici tanács

Pénteken reggel megjelent számbanban ismertették a helygymintiszter új rendeletét, amely a Magyar Párt panaszja alapján a magyarság választói ügyében tartalmaz újabb rendelkezést. *Ez a rendelet pénteken még nem volt ismeretes a szubotici városházán.* Munkatársunk a főispáni hivatalban az a felvilágosítást kapja, hogy az új rendelet még nem érkezett meg Szuboticiára.

Amint ismeretes az az álláspontja a szubotici városi tanácsnak, hogy a választások kizárása következtében a választójegyzékek januári hivatalból történő külgazítását nem hajtják végre. Mivel azonban a felelősséget el akarja hártani magáról, a szubotici tanács Beogradból kér utasítást a névjegyzékek külgazítására és a kizárásoknak a névjegyzékbe való felvételére vonatkozólag.

Ebből a célból *Orstics Lazar* főjegyző pénteken Beogradba utazott, hogy a helygymintiszterrel felvilágosítást kérjen. Ezekhez az utasításokhoz fog a város alkalmazkodni. Addig is megkezdődött már a választói névjegyzékek felkigyártott jelentkezése és felvétele a szubotici városházán, az a külgazítás január 6-ig tart. Ezideig még csak nagyon kevesen jelentkeztek és kérték a választók közé való felvételüket, az első élelnekben érdeklődés azonban pénteken délelőtt már tapasztalható volt.

Jugoszláv mozgósításról írnak az olasz lapok

A római jugoszláv követ az olasz külügyminiszterrel

Rómából jelentik: A *"Tribuna"* és a *"Popolo d'Italia"* legújabb száma *csehszlavok és jugoszláv mozgósításról számol be.* A *"Tribuna"* szerint a jugoszláv kormány nyilatkozata szerint a mozgósításra a közel keleti helyzet miatt van szükség, az olaszok azonban azt hiszik, hogy a mozgósítás Jugoszlavia presziót akar gyakorolni az olasz közvéleményre ugyanakkor, amikor a rapallói szerződés a parlament elé kerül. Lehetségesnek tartják azonban, hogy a mozgósítás a *dalmáciai III. zóna kiürítésével* van kapcsolatban.

Contarini külügyi államtitkár megbeszélésre kérte *Antonijevic* római jugoszláv követet, aki felvilágosítást akar kérni ezekkel a hírekkel kapcsolatban. Az *"Agenzia Volta"* azon véleményének ad kifejezést, hogy *Bogradban bizalmatlanok Mussolini politikájával szemben.* Bár Mussolini nyíltan kijelentette, hogy a rapallói szerződéssel nem ért egyet, ezért az még nem ok arra, hogy Beogradban mozgósítást rendeljenek el. Az olasz kormány békés szándékaira a legjobb bizonyíték, hogy a rapallói szerződés épen most kerül a parlament elé.

Az olasz lapok hírei a feligazított fantáziának a következményei, amelyeknek semmi alapjuk nincs, amiről mindenké meg van győződve nemcsak Jugoszláviában, hanem Olaszországban is.

Protics Sztoján zászlót bont

Visszavonták a becskeréki Protics-pártiak kizárását

Becskerékről jelentik: *Protics* becskeréki hívei erősen késztülődnek a választási küzdelemre. Meglepetésszerűen érte őket az a Beogradból érkezett bizalmas értesítés, hogy a radikálispart főbizottsága *svavonoma Gavrilla, Mihajlovics, Jelicics* és társának az országos radikálispartból történt kizárását.

A főbizottságot erre a lépésre az késztette, hogy a beérkezett objektív jelentések szerint a radikálispart választói többsége a kizárt Protics-csoport mögött áll és a nemzetiségekre is rossz hatást tett, hogy a nemzetiségek választójoga mellett erősen sikraszólló *Protics* hívt kizárták a partból. Az elharmadított kizárási határozat visszavonása azonban valószínűleg már elkövetett intézkedés, mert Gavrillaék egy-két napon belül maguk fogják kilépni a radikálispartból.

Erre előrehaladt választási agitációjukon kívül az is készteti őket, hogy, mint megbízható helyről értesülünk,

Protics Sztoján a legközelebbi napokban maga is önálló akcióba kezd a radikális kormány ellen. Az akció egy a néphez intézett levélhívással fogja megindítani, amelyet rajta kívül még körülbelül 200 politikus ír alá. Szerbiából, Horvátországból, Szlovéniából, Dalmáciából, a Vajdaságból és az ország többi részéből is.

Protics fellépésének hatását ma még nem lehet lemérni, de annyi bizonyos, hogy a hivatalos radikális listának sok helyütt erős konkurenciát fognak majd még okozni Protics hívei.

A kommunisták új köntösben

A proletárpárt választási előkészületei — Azt hirdetik, hogy a fennálló törvényekhez alkalmazkodnak

A választási küzdelemnek kétség-telenül egyik legnagyobb meglepése a kommunisták új nyílt szervezkedése *Proletárpárt* név alatt. Az államvédelmi törvény által teljesen megfojtott kommunista mozgalom ujajelődése bizonyos politikai körökben nagy konsternációt kellett. Különösen a demokrata sajtó támadja élesen a kormányt a szervezkedés megengedése miatt és az új part vezérét, *Kacirovicsot* már személyesen is támadja a háború alatt tanusított magatartása miatt. Összefüggésbe hozzák a szervezkedést Janicsnak a börtönben ülő kommunista vezérrel Mitrovicsán folytatott tárgyalásaival is.

Ennek a feltevésnek azonban elmentmond az, hogy a proletárpárt kiáltványát, amely a *Radnikban* jelent meg, a beogradi rendőrség azonnal elkobozta.

Az új part keletkezéséről érdekes adatokat közöl a beogradi *Vreme* pénteki száma. Észert a kommunisták belátják, hogy csupán illegális titkos pártmunkával teljesen elvesztik befolyásukat a tömegek felett. Előbb a sakszervezeti mozgalomban próbáltak eredményeket elérni, ugynevezett semleges szervezetek létesítésével és bár értek el bizonyos eredményeket, mégis kiderült, hogy a nyílt politikai partot ez nem pótolhatja. Ezért már régebben

foglalkoztak egy nyílt part alapításának kérdésével, a választások kizárása pedig gyors cselekvésre késztette őket.

A régi kommunisták egy része elnevezte a part megalakítását, mert *semmi eredményt sem vár a parlamenti akcióból* és mert attól tartanak, hogy a kormány velük szemben nem fogja tiszteletben tartani a parlamenti elveket. *A többség mégis a partalakítás és a választásokon való részvétel mellett döntött.* A part programját a fennálló törvényekhez szabták és azt hiszik, hogy szabályszerűen beadott jelölt listák nem fogják visszautasítani.

A part programja majdnem kizárólag a munkásosztály követeléseire szorítkozik, a munkások jogainak védelmét, nyolcórás munkanapot, bűremelést, szabad gazdasági szervezkedést követelnek. Hangsúlyozza a partprogram, hogy a szocialistáktól a harcmodor tekintetében különböznek és nem a reformizmus után akarják előltaik elérni.

A választási harcban egyetlen parttal sem fognak kompromisszumra lépni. Az új proletárpárt fellépése elsősorban a szocialdemokraták választási esélyeit csökkenti. Arra azonban az új part maga sem számít, hogy olyan jó eredménnyel kerüljön ki a választásokból, mint elődje, a kommunistapárt.

Anglia vissza akar vonulni az európai politikától

Franciaország befejezett tények elé állítja a hatalmakat

A németek még nem adták át újabb jóvátételi terveiket Párisban. Hír szerint *Bergmann* államtitkár szóval terjeszt elő Németország íavaslatait. Jellemző, hogy a francia sajtó már előre elfogadhatatlannak jelenti ki *Bergmann* ajánlatát, amelyet ma még nem is ismer, mert a teendő ajánlatot csak pénteken kezdte tárgyalni a német kormány.

Franciaország és Anglia egyaránt készül a január 2-ikán kezdődő párisi konferenciára. *Bonar Law* a tegnapi minisztertanácson ismertette a konferencián követendő eljárását.

Az angol tervezet *le akarja szüntetni a német jóvátételi összeget*, ezzel szemben újabb szankciókat kíván megállapítani az esetre, ha Németország nem fizet. *Bonar Law* barátai kijelentik, hogy *Angliának az utolsó kísérlete Európa nézvének rendezésére*.

ha *Franciaország ezt nem fogadja el, Anglia követi Amerika*

példáját és visszavonul az európai politikától.

Poincaré ellenben kijelentette, hogy *zalogok nélkül nem ad Németországnak moratóriumot.*

Bradbury, aki a jóvátételi bizottságban ellene szavazott annak, hogy Németországgal szemben szankciókat alkalmazzanak, amatt mert a faszállításai kötelezettségének nem tett eleget, visszaérkezett Londonba. *Bonar Law* kijelentette, hogy helyesli álláspontját.

Franciaországot úgy látszik megfontolásra bírja az, hogy Anglia ellenzi a szankciók alkalmazását, mert mára a francia lapokban sugalmazott cikkek jelentek meg, amelyek azt bizonyítják, hogy Németország mulasztása nem is olyan jelentős. Franciaország szankciókóppen mindössze a Rajna balpartján lévő állami erődöket veszi ellenőrzés alá, noha a francia kormány az az álláspontja, hogy az a késedelem, amit Németország elkövetett, olyan jelen-

tősgű, mint a verfallensi szerződés 18-ik pontjában megállapított szándékos mulasztás. A francia kormány az a megállapítása arra vall, hogy prejudikálni akar a párisi konferenciának, hogy az esetre, ha a hatalmak nem járulnak hozzá a francia követelésekhez, Franciaország önállóan járjon el a verfallensi szerződés értelmében Németországgal szemben.

A *Times* azonban megállapítja, hogy a *brit közvélemény* és az angol kormány semmiesetre sem hajlandó ezt a terroristikus eljárást elfogadni.

Londonból jelentik: A kormány végleg megállapodott abban a jegyzékben, amelyet a párisi konferencia elé fog terjesztani.

Bonar Law terve a jóvátételi ügyében a szövetségi adósságok törlesztésén épül fel.

Londonból jelentik: A legutolsó 48 óra alatt a hangulat a németek ellen fordult.

Politikai körökben az a vélemény, hogy Németország Angliát kényszerbe hozta a faanyagok szállításának elmulasztása miatt.

Németországnak az a mulasztása igazolásul szolgál *Poincaré* erőszakos politikájának, minél előbbi keresztülvitelére.

Anglia ezek után nem állhat többé Németországgal oldalára.

Mindez lényegesen fogja megdöntani az angol kormány magatartását a párisi konferencián.

Mussolini és *Poincaré* között a zalogokra nézve meg van a teljes egyetértés, csupán az ellenőrzés módjára nézve vannak eltérések.

Mussolini polgári ellenőrzést kíván, míg *Poincaré* katonai ellenőrzést és kordon létesítést követeli.

Az ellátatlanok segélye

Néhány területi közgyűlés elé a pótdadó ügye

A szubotici városi tanács akciója, amelyet az ellátatlanok hátsági segélyezése érdekében indított, eddig nem volt befejezhető különböző akadályok miatt. Ezek közül a legfontosabb az volt, hogy a miniszteriumok nem hagyják jóvá a közgyűlés által megszavazott pótdadó kivetést addig, amíg a város nem készíti elről pótköltségvetést.

A városi tanács most úgy döntött, hogy *nem viszi a javaslatot újra a közgyűlés elé.*

Miután a kiszélesített tanács már megszavazta az ellátatlan akció részére szükséges 640 000 dinárnak pótdadó alakjában való kivetését, nincs szükség arra, hogy a javaslatot újból a közgyűlés elé terjesszék, hanem a városi tanács maga korrigálja az elkövetett formahibát, úgy, hogy elkészíti a pótdáról szóló pótköltségvetést.

Remélhető, hogy ehhez a megoldáshoz a miniszterium hozzájárul. Az ellátatlanoknak nem kell sekiág várni a segélyre.

ROSSIJA—FONCIERE
biztosító-és vizuozitbiztosító társaság.
Az SHS. állam legnagyobb nemzeti társasága

Főközigazgatóság: Szubotica (Héltbank-palota)
Főüzemiőség Szubotica: Kőzgasztási Bank és Szubotica: Bácsmegeyeli Agrárkassza

NYILTTÉR.

Ferjem Szilágyi József feketicsi lakos adósságaiért felelősséget nem vállalok és azokat ki nem fizetem.

Szilágyi Józsefné szül. Lél Lidia Feketics.

9413

Felhívás.

Csaszkó Ferencz ügyfelem Fehérvári János starakanizsai vegyeskereskedését és korcsmáját átvenni szándékozván, felhívom Fehérvári János starakanizsai cég összes hitelezőit, hogy követeléseiket nálam 8 nap alatt jelentsék be, mert az ezen időn túl eszközölt bejelentésekért ügyfeleim felelősséget nem vállal.

Starakanizsa, 1922. december 17.

Dr. Török Andor ügyvéd Starakanizsa.

9209

Felhívás.

Tudomására adom a lóvásárló közönségnek, valamint a járlat-hivataloknak, hogy békovai gazdaságomból 3 lovam eltűnt.

1. Sárga paripa, hoka, jobb hátsó lába kissé kese, 6 éves, 156 cm. magas.
2. Sárga paripa, csillagos fejfel, kissé fehér orral, 6 éves, 161 cm. magas.
3. Setet pej kanca, 5 éves, jegytelen, vágott farokkal.

A lovak sörénye kissé nyírott volt. Elejük bevasalva

Aki nyomra vezet, vagy tud róla, jutalom-ban részesül.

Halbrohr Mór

földbirtokos Adolf-majori gazdasága Békovo.

9435

Vadászok!

Vadászfegyver és vadászlőszer szükségletüket legolcsóbban

BATA V. FIA

Subotica, Aleksandrova u. 7.

vadászfegyver és vadászlőszer nagykereskedésében szerezhetik be.

JANSEN FILS BELGA FEGYVERGYÁR gyártmányainak eladása jótállás mellett.

Nagy raktár Bayard Ogris és Sauer fegyverekben.

ANGOL ÉS NEMET PATRONOK.

Tessék próbavásárlást tenni.

Eladás nagyban és kicsinyben.

Állatokat preparálunk.

Árjegyzék ingyen.

S. H. S. KIR. LŐPORELADÁS

1904

Gazdák figyelmébe!

Buzaocsu, konkoly, árpa és tengeridara, ugyszintén korpa állandóan a legolcsóbb napi árban kapható.

Berger Jakab villanymalma
Telefon 328.

9439

ELADÓ

tárcás tengeridaráló erő-hajtásra áramtelt 3-400 kg. teljesítőképességgel. 1 db egy hengeres és 1 db, kéthengeres vízszivattyút egy és fél colos vízvezetősövekkel, idomdarabokat, átvezető csapokat és gőzszelpeket. 1 db elosztófutató gépet egy filtráló preszt 70 cm. átmérőli ramakkal és transzmissziókkal. Ertekezés naponta 11-12-ig Paja Dobnovová u. 28. Franknál Subotica. 9348

MEIN KOCHBUCH,

9355
kötött német szakácskönyv, összes receptek, kipróbálva. Nagyon csinos vászonkötésben 200 K-ért kapható. Viszont-eladónak nagy engedmény.

KISS GRETHE

Vel.-Beckerrek, Uri-utca 21

Boszniai szilva

2, 5, 12 1/2, 25 kg. csomagban.

elsőrendű dió

legolcsóbb árban nagyban kapható:

Export Holländer
Subotica, Trumbičeva u. 22. (csirke-piac). 2316

Szivógáz motor

10-20 HP és

generátort

15-20 K. W. 3-4-206 voltost 42 periódusos sűrűgősen megvételre 9493
Stefan Bakša
Kossigár Batarska u. 97. Telefon 11-22. **BEOGRAD.**

Weitzenfeld és Társa
Subotica

Iroda: Városi bépalota. — Telep: Sentai-put
Táviratim: KENDERIPAR.

Telefon 190. Alapítva 1902.

PONYVA

ELADÁS ÉS KÖLCSÖNZÉS.

AJÁNL:

Lópokrócokat, tüzőltő és kerti tömlőket, új lisztes, gabonás, gyopju, toll, komló és szalmazúkokat, madrac és roletta szöveteket jutából és lenből, mindennemű házivásznat.
Zsineg, kötél és hevederek.

SÓ

Finoman őrölt kősó, vagon és kisebb tételekben is állandóan kapható

Gausz János sómalmában
NOVISAD, FUTÓSKI PUT 66. TELEFON 8.

Alapított 1885. Telefon 234.

Faredőny (Esslingeni) és vasredőny

lakatos árú gyára. Kérjen árajánlatot.
Bernold Szilveszter, Novisad

Fifi Krem és kölni viz

készíti
PINTÉR FERENC
SZENT JÓZSEF
gyógyszár a nagytemplom mellett. Subotica. 9390

WEISZ HENRIK

kalap és sapka

különlegességék raktára
Dus választék
Borsalinó kalapokban.

Subotica, Jelačićeva ul. 3. (Rískápolna mellett) 9341

Viseljen sok előnye miatti PALMA



kaucsuk cipő-sarkot és cipő-lalpat

Puha- és keményfa szakmában jártas perfectt szervező munkaerőt keres

mieelőbbi belépésre külföldi fanagykereskedő cég. Kimerítő ajánlatokat fizetési igények megjelölésével, bizonyítvány másolatokkal — „JUGOSZLÁV ÁLLAMPOLGÁR” jellegre a kiadónivatal további

PINCEMESTER

Józan, erélyes ember, aki a pincemunkalátok minden ágában teljesen jártas és főleg a finom palackborok szakszerei kezelését érti, azonnal felvételre ADLER VILMOS és FIA cégnél bornagytermelők VRŠAC. 9252

ALAPITTATOTT: 1879.

NEMZETKÖZI SZÁLLITMÁNYOK

EMIL EICHHORN
BROD n/S. BOS. BROD.

Sürgőnycim: EICHHORN.
TELEFON: — — 49. 9507

SZILVALEKVÁR

kötött minőségben kapható nagyban és kicsinyben rendkívül olcsó áron

DRAG L. JOVANOVIĆ

liszt- és élelmiszerkereskedése Subotica
Cara Dusana ulica 8. 9127

Nizza

szappanok a legjobbak.

A leghasznosabb és legalkalmasabb karácsonyi ajándék
az amerikai Singer-varrógép

családok részére, valamint házi és gyári célokra
Eladás havi és heti részle fizetésre (24 hó atatt)

Raktáron van

Singer

varrótű

Singer

olaj

Singer-varrógép Bourne & Co. New-York
Subotica, Strosmajerova ulica 7.

Képviseletek: Sombor, Apatin, Odzaci, Bezdán, Topola, Starakanizsa, Szents. Ada. Központi képviselet az S. H. S. királyság részére: Zagreb Maruliceva ul. 5. Képviselet minden nagyobb városban. 8781



Singer

cérna

Singer

selyem és mindenféle

Singer

pótalkatrészek

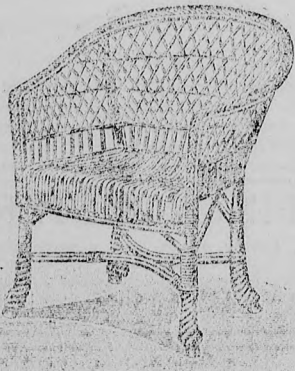
Lifka

dec. 29-1912
dec. 31-ig
péntektől
—vasárnapig

Nagy passiójáték 6 főelőadásban.
ESCE HOMO
A legújabb, legszebb Krisztusfilm, amelynek felvétele szentföldön, Jeruzsálemben és az újföldön készült.
Főszereplők: Garry és Jack Bressanet.

Keszler Péter

nád- és kosáráru gyár
Apatin.



Kerti butorok, kosarak, gyermek-kocsik és nád butarkészletek.

Szállítás az ország minden részébe és a külföldre is.

Apróhirdetések

Telefonon nem adunk hírtétel fogadásra felelősséget.
Apróhirdetés egy sor 3 K, vastagságú és sima felületű papírra. Legkisebb apróhirdetés ára 30 K.
Apróhirdetéseket felvessz Szabolcsán a kiadóhivatal Alexander utcán, Kolbacz-ház és Schläger-hivatal között a vasúti park mellett. Vidékre valamennyi felvételért. Hirdetéstől házon kívül 30 din., nyitólapon 90 din. Kérdezőkérésre válaszok helyett küldünk 15. Állásuk csak az apróhirdetési díj felét fizetők.

LEVELEZÉS

49 éves jobb iparos, sürgősen menősné ne. Ajánlatot a kiadóhivatal továbbít. 9320

„Sadehen“ adj le emetilt, je íge a art Schmidt, hirdetőbe Novisad. 9344

TEGLANEMESTER

Éjjeli 6r. Jósebb ember, fejezetik Klein Géza fia, or nagykereskedőnél Subotica, Bene Suda-revid-lica. 9376

Dro ista vagy Hlatszeres-nyakornobialkalmazat le-gezek gimázumi érettség-vel, bárhol teljes előtá-ssal. Leveleket a kiadóhivatal közvettit „Drogesta“ elideg. 9360

Hérmes számu Wertheim-szerény eladó, 97 hold föld Kanakon Bándában 17 over Koronáért holdanként eladó, Gergis Antal, Barátok temploma mellett. 9361

Gyakorlott gépirőntő azon-ndi belépésre felkészült. Cim a kiadóban. 9378

Téglanemester Höffer-fé — Ringkencéhez felvétetik. Cim a kiadóban. 9388

Börkereskedőségű keres-tek azonnali belépésre — Breuer börkereskedőnél — Novi Vrba. 9412

Szorgalmas, mindenhez értő állomány, különben fűz, süt, nagyobb szabáru vendéglő-ekkezdő, vagy szanatoriumi konyha önálló vezetéské-veltelja 3 és félévi gyakor-latl, valamint nagyobb váll-kozdás pedász vezetéke. CimKiss Jolán Novi Vrba. Angyal gyógyszerár. 9431

Egy jobb leány állást ker-és kisebb gyermek melet. Cim a kiadóban. 9419

Kocsis azonnala kereset-lik Hencuska és Hermann. 9420

Francia hajfestő, fekete, barna szísben. Lilium haj-fer, Schampon-brilliantin. Közníviz kaméru kaplato illis gyógyárban, főpö-ssával szemben. 8626

ÉTEL-ELADÁS

Olomkatonákat, állatokat és egyéb olomkatektárgyakat, körülbelül 80 fős minit vart és nagyban arisit ílmot legmagasabb áron vesz Grusz Gábor Senta. 9379

Borsprőt legmagasabb ár-ban vesz Frank, Faja Do-banovicka ul. 28. 9349

Eladó ház Pacseron, Fütton, 600 m²-ot telkekkel, nagy kerttel eladó. Cim a kiadó-ban. 9377

Csöplőgarnitúra magyar ál-land 8 HP italaktiva mag-nyaj rora, elevatorral és szerszámkocsival, jó áll-apolban jutárova elad-Quint Kristófán Katarino-va (K. tálnfalva) Bánat. 9375

8 HP szivogázomotor 36 colos darabkövel, komplett felszereléssel eladó. W. H. sicsa Simon Bajmek 9402

Eladó egy két ovás str. f-acsai Barschi Gábor Noe-vanija. 9398

Egy sárka és egy fekete ujj borkabát, egy fekete sacco öltöny olcsó árban eladó. Vilsonova ul. 13. 9427

FÜLÖNFELE

Kétszobából álló irodának alkalmas helyiséget keres a belvárosban részvénytár-saság. Címek közli a „Ku-riir“ hirdetési iroda. Tele-phon 5—14. 9347

Keresek szobát kettő köny-velő, kettő könyha nél-vel és külön szobákat a városban. Paicson és Sán-dorban. Címeket a kiadóba-ker. 9340

Egy pincehelyiség mely il-ve nek 13 metrelél Madó Cihli Metoda trg. 8. — (Nagyplébánia során). 9394

Csüörtőkön este elveszett egy sárka bőrörcza több irattal, Givovics és Majoros munkavezetőké. Kérnik a megtalálót a hirdető irodá-ban átadul. 9413

Üredalmi tej Hlerenként kaplato Jelašicova ul. 4. Pinkovits ház. 9400

Megnyilt az American Buffé

a „Salome Bar“ helyiségében!

ALLANBÓAN NYITVA SZOLG ÁRAK A LEGLEGÁNSABB KISZOLGÁLÁS

Likörök, borok, mála-sor, hideg és meleg étel, reggeli tejes kávé, tea, csokoládé, kávé, sütemények. — Honi és a li gyón-tesetek. — Hírnemtek.

Vidékienek nekiközvetlenül a legolcsóbb étkezési hely!!

Nagyraheletű pártfogást kér az Amerikai Buffet vezetősége.

Az intelligencia kedves találkozó helye. Egyesületek és csoportok érdekvélményben.

dec. 29-től
dec. 31-ig
péntektől
—vasárnapig

KÖRZŐ

Önnei hasonímú regénye nyomán nagy kalandor dráma
Sares királya
II. rész 6 főelőadásban. Főszereplő: Bruno Kastner

MATIJA HEIDUSKA

TELEFON 171. DRVARA TELEFON 171.

SEGEDINSKI PUT.
I-ablökkhasábból aprított fa házhoz szállítva
170 korona
I-a darabos kőszén 280 korona.
Kőris-, rőng- és faszen nagyban és kicsinyben kapható.

Amerikai csikóárverés.

Menesem előkintése miatt néhány amerikai csikót anyakancát ügettűt, valamint több félvér amerikai csikót szabadkérőből árverésen 1923. január 6-án a c. 10 órákor Stari-Becejeu, a Gerbersörgyár udvarán eladunk.

I-a. Román desztillát

gépolaajat

5 1/2 Vice. ajánl azonnali szállításra vagonfekteleken, kisebb mennyiségben is, igen előnyös árakon Kérjen ajánlatot saját érdekében. Kivánatra mintával készséggel szolgálók.

Mate Jerković Subotica
TELEFON 52. 9322

Társat keresek

nagy szerbiai gőzmalomhoz. — A malom napi teljesítőképessége cca 3 vagon. Szükséges tőke 1.000.000 dinár. Előnyös feltételek. Közélebbi felvilágosítással szolgál Tasnvió, Beograd, Obilicéva venac 26.

GÉPEK

FA-, BÁDOG-, FÉM

megmunkálására, valamint SZERSZÁMOK

továbbá transmisiók, motorok, cséplő-gépek és ekék — állandóan raktáron!

KARLO JETZBACHER D. D. ZAGREB,

Vatka ul. 25. — Telefon 4-90.

Vezérközvetítésre felvetésű cégünk: Zimmermann-Werke Chemnitz, A. B. G. Motoren-Ges. Wien-Guntersdorf, Arthur Hauser & Co. Schwabach augs.

Asztalosmesterek és gyárosok figyelmébe!!!

Minden mennyiségű BLINDFURNIERT szállíthatok azonnali kisebb vagy nagyobb mennyiségben 3 és 2 mm vastagságban 100—105, 105—135, 135—55 és 165—55 centiméter méretben, avagy a feladandó méretek szerint. Ajánlatot szolgát

Spitzer Herman Sombor
Florian ul. 3. — Telefon 229. sz.

„MECHANIK“

elektrotechnikai cikkek nagykereskedése

Tulajdonos:
MEIDER REZSŐ
Vilsonova ulica 16. Fazekas ház.

Ajánlja az összes elektrotechnikai cik-kekben gazdagon felszerelt raktárát. Elsőrendű anyag. Legolcsóbb napi árak. Ajánlatlaltal készséggel szolgál.

VALÓDI CLUB PAPIR VALÓDI

Gyári lerakata és főelárusítója
BEDŐ TRAFIK SUBOTICA

Legolcsóbb árak. Szállítás vidékre is utánvéttel illetőleg a pénz előzetes beküldése ellenében.

Hangszeripar

Machniz S. Subotica
Ivana Antunovicova ul. Reichl palota mellett.

Az iskolai idényre

fehívom a f. szülők figyelmét elsőrendű külföldi gyártm. u
VONÓ és fuvó hangszerekre
Javítások szakszerűen eszközöltnél

ILICA 21
JURJEVSKA 31
TEL.: 1-75
21-65

ZBIRNI OGLASNIK Zagreb

MEDJUNARODNA BANKA D. D.

Internationale Bank A. G. Legkulánsabban teljesít Nemzetközi Bank R. T.
ZAGREB mindennemű bankügyletet. BEOGRAD
Nikolićeva ulica 7. Terazije 25.

Szijgyártó, nyerges, kárpitos
kosárfonó, bőröndös és
bognárvasalások
kellékek és szerszámok
legjobb minőségben beszerezhetők a
leggondosabban felszerelt szaküzletben
„Lorum“ r. t. Zagreb
Duga ulica 12.
Táviratcim: LORUM
Telefon 14-96.
Legkiválóbb gyárak
vezérképviselői.

KÉZMŰÁRUK

nagy raktár mindennemű csehszlovák és olasz kézműáruban
legolcsóbb árak mellett
Nagybani beszerzési forrás.

FISCHER és POLLÁK

Ilica broj 8. ZAGREB Az udvarban.

„COLOR“

Tulajdonosok:
Hirschler Albert és Richárd
Lakk- és
vegyészeti cikkek
nagykereskedése
Zagreb, Petrinjska ul. 59.
Táviratcim: „COLOR“

DJAKOVIĆ & SPILLER

Zagreb Textilárak nagyban. Beograd
Zrinjevac 15. Knez Mhajlova
Telefon 27-06. 48 szám.

SZÖVETEK

legdusabb
választékban

Adler és Büchler
Zagreb, Preradovićeua ul. 2.

Telefon 26-56.

Táviratcim: ŠTOFOVA.

Batérija
és diszműárugyár
Josip Kliman
Zagreb
Akademički trg 7. — Telefon 7-90.

Ajánlok

saját raktáramról:
1-a arany batérijákat,
széklámpákat, kettős égőket,
villamos vasalókat és főzőket,
sztróleműszereket, karbidlámpákat,
kerékpárgumókat és minden e szék-
vágó kelléket
legkedvezőbb áron.

National-Registerpénztárak
szavatolt hibamentes, nagy választékban.

Eredeti Wertheimszekrények
tűz- és betörésmentes, minden nagyságban

Irógépek

minden rendszerű, új és használt

Másoló- és sokszorosítógépek

Irógépszallagok, másolópapír
és mindennemű irodai kellék legolcsóbban beszerezhető:

V. Kučera Zagreb, Ilica 21.

F. Wertheim & Comp. A. G. páncélszekrénygyár
vezérképvisellete és lerakata.

KÉZMŰÁRU

NAGYBAN

Eduard (Gliso) Spitzer

a „Bárány“-hoz

ZAGREB

NIKOLIĆEVA ULICA 7.

Telefon 5-79.



SJEDINJENE KREČANE D.D.

EGYESÜLT MÉSZEGETŐ R. T.
TELEFON 5-55 SZ. ZAGREB BOGOVIĆEVA U. 3.
TÁVIRATCIM: „KREČANE“

I-a MÉSZ

modern mészegetők Očurán és Novimarofon.
HAVI TERMELÉS 120 VAGON.

CEMENT

MÉSZ GIPSZ
TETŐCSERÉP TRAVERZEK

BETONVAS

samott téglá és törmelék
továbbá mindennemű építőanyag azonnali szállításra

KERESKEDELMI TÁRSASÁG **GRADIVO** KERESKEDELMI TÁRSASÁG

TELEFON 5-55 SZ. ZAGREB BOGOVIĆEVA U. 3.
Táviratcim: GRADIVO.



ÉN MONDOM

Önök, hogy férfiruhaszöve'eket, női gyajpuszöve'eket, zefirt, vásznat, nadrágszöve'eket, kélfestett árut, különösen kész ruhákat, cipőt, fehérneműt és kalapot sehol oly olcsón nem vásárolhat, mint

R. STERMECKI nagykereskedésben **CELJE 379** szám.

mely cég áruit közvetlenül a legnagyobb gyárakban szerzi be és kívánatra 1000 köpnél többet tartalmazó árjegyzékét bárkinek megküldi Kereskedőknek nagybani árak!

J. Reiner
Zagreb

Csak nagyban!

Nikolićeva ulica 14. szám
Telefon 23-55.

Keztyű- és harisnya
szaküzlet. — Állandó dus raktár
szövött- és kötöttárukban

Szövetek

selyem
kordbársony
nadrágszövet
vászon és zefir

Telefon 13-31.

továbbá mindennemű más kézműáru
eredeti gyári áron

D. Hirschl i drug Zagreb

kézműáru nagykereskedés
Akademički trg. 8.



Rendszeres összeköttetés
Bremenből Southampton és Cherbourgon
át New-Yorkba az United States Lines
compánian keresztül az amerikai kormány-
lapjával.

Legközelebbi indulások:

Amerika: Január 3. Február 7.
President Harding: Január 8. Február 14.
President Deane: Január 15. Február 28.
George Washington: Február 21. Március 28.

Közelebbi indulások
utó-telegráfúton

UNITED STATES LINES

Bograd
Travnička-utlica 1
és minden nagyobb utazási iroda

„ALAT“

MEZEI VASUTAK GÉPGYÁRA

GAJEVA UL. 59 ZAGREB TELEFON 7-11.

GYÁRTUNK

billenőkocsikat, szekrénykocsikat, pórkocsikat
kerékpárokat, udlókat, fordulókorongokat stb.

SZÁLLITUNK

teljes késznyugdányú vasutakat, kézi-, 10-
és mozdony üzemre.

SALAMA

prve vrsti
nova roba
posve zrela

dobiva se svuda

i. hrv. tvornica salama,
sušena mesa i masti

M. Gavrilović
sinovi d. d.

Petrinja.





Akcionarsko Društvo
 Za Saobraćajne i Željezničke Potrebe
 Telefon: 3-81, 21-48. Zagreb Draškovičeva ulica 25.
Szallit:
 keskeny- és rendes nyomtávu vasuti anyagot.

PETROLEUM
BENZIN
 ÁSUÁNYOLAJ
 GÁZOLAJ
 PARAFIN
 raktárról legelőnyösebb áron.

KICSINYBEN!
NAGY RAKTÁR
 tagestanékban (átvánáthuzatok) klubgarnitúrákhoz való bőrb n butorsövetekben, plüssökben, moquetekben, matrac- és redőny-radlikban, arique, útszörökben, butorragókban, jutavásznakban, félévásznakban, szőgekben és különféle kárpitoskellékekben.
J. Omerzo i Drug
 ZAGREB, Patrinska ul. 3.
 (az udvarban)
 Telefon szám 21-83.
NAGYBAN!

FIGYELEM!
Kazánkovács műhely!
 Zagreb, Ilica 152. (ezelőtt Ilica 170.)
 Gyárszerűleg villamos űzetre berendezve. Készít mindennemű rézkazánt pálinkának pálinkafőzőüstöt a legköltelesebb rendszer alapján.
 Dús választéku raktár!
Milos Zagorac kazánkovács Zagreb, Ilica 152.
 Árjegyzék ingyen!

Ajánlunk raktárról eredeti gyári áron
„VITREA“
 táblaüveget
 továbbá 5 és 6 m/m-es féltükörűveget, és mindennemű egyéb üveg és porcellánárut
Weiss i drug d. d.
 Zagreb
 Paromlinska cesta 2.

PETRAVIĆ & Co. R. T. ZAGREB
 Telefon 24-34. mérnöki iroda ipari szükségleti cikkek részére Palmatičeva 66.
MINDENEMŰ VASUTIKOCSI: Vasuti javítóműhely berendezések, fordítókorongok, tolópadok, emelőszervezetek vasutikoesik és mozdonyok részére, kerékkorongsajtók stb.
ERŐMŰTELEPEK: Gőzgépek és kazánok, Diesel-, nafta-, nyersolaj-, benzin-, benzol- és szivógázmotorok,
JÉG- és HŰTŐBERENDEZÉSEK: mindennemű sűrítő- és szivattyu, fagmunkálógépek, gőzűrszberendezések, daruszerkezetek, hídarak, szén- és érc felvonókészülékek.
 Sodronypályák, vízturbinák, transzmissziók, modern sütőberendezések, tüzelőfecskenők és eszközök. Állandó gép-, szerszám- és űzemanyagraktár.

NEVESTA
 TEXTIL – IMPORT – COMPANY
 (EMIL SCHULHOF)
 Telefon 18-37. ZAGREB Bregovita ul. 3.
 Kötöttáru-, női-, férfi- és gyermekharisnyák zsebkenők, kötött kabátkák, jumperek, cipőfűzők nagykereskedése.

Az előkelő világ csak
„GLADYS“ és „DANICA“
CIPŐKRÉMET
 használ, melynek minősége felülmulhatatlan
 Gyártja:
„SLAVIA“
 Tvornica Kemičkih Proizvoda D. D. Zagreb
 Ilica 213 szám.

Jegyezze meg hogy a
JE-KA tea
JE-KA kakao
JE-KA csokoládé
 és csokoládékülönlegességek a LEGJOBBAK
a JE-KA
 kivíteli ház saját gyártmánya
 Zagreb, Kurelčeva ulica 4.
 Csokoládégyár és teakivítel.

Adler, Borović és Neisser
 nagykereskedése
 Zagreb, Jurišićeva ulica 7. (Az udvarban)
 Telefon szám 1-38.
 Ajánlják dusan felszerelt
kézműárú raktárukat

A legszebb és legmegfelelőbb karácsonyi és újévi ajándék a jó
varrógép
 Legjobb beszerzési hely
 Mundlos, Kayser, Naumann, Vesta, Gritzner varrógépek vezérképviseleténél. — Eladás nagyban és kicsinyben. — Varrógép- és kerék-páralkatrészek és elsőrendű külföldi pneumatikok
E. Fischer Zagreb
 Jurišićeva ul. 6. — Telefon 3-98.
 Kérjen ajánlatot!

Ha szép
ujjévi ajándékot
akar adni, vásároljon

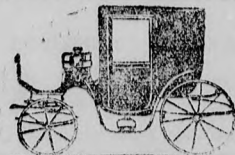
Jurics Gerőné

Hírségi könyveket, levélpapírokat és irodai
felszereléseket dus választék gyári árban.

Címre kérem ügyelni!

Subotica

Városi Kávéház mellett (Löwy trafik)



ERDÉLYI BÁLINT

Kocsigyártó SUBOTICA Cara Lazara 18

Készít mindennemű

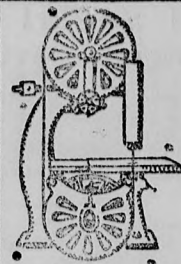
KOCSIKAT és HINTOKAT

A kocsigyártásnál előforduló összes javítá-
sokat elvállalja.

Raktáron tart új és használt kocsikat.

Régi kocsik ujakért
jutányosan becseréltetnek.
Kasztni készítő és bognár mun-
kások felvételeinek.

9083



Mindennemű
famegmunkálógépek
és szerszám

Állandóan raktáron
azonnal szállítható.
Két gépiem berendezés
átvehető.

JELLINEK JÓZSEF

Subotica, Paja Kulundžić u. 4.
(Uri Kaszinóval szemben)

NARANCS

CITROM
MANDARIN
FÜGE
JÁNOSKENYÉR
ASZALT SZILVA
DIÓ
GESZTENYE

viszonteladásra legolcsóbb
napi árban szerezhető be

CZEIZLER KÁROLY
CÉGÉNél — SUBOTICA
9074

Vadászok!

Vadászfégyver és vadászlőszer
szükségletüket legolcsóbban

BATA V. FIA

Subotica, Aleksandrova u. 7.

vadászfégyver és vadászlőszer
ny. kereskedésében szerezhetik be.

JANSÉN FILS BELGA FEGYVERGYÁR
gyártmányainak eladása jótállás mellett.

Nagy raktár Bayard Ogris és Sauer
fégyverekben.

ANGOL ÉS NEMET PATRONOK.

Tessék próbavásárlást tenni.

Eladás nagyban és kicsinyben.

Állatokat preparálunk.

Árjegyzék ingyen.

S. H. S. NIK. LÖPORELADÁS

7904

Tűzifa!

I-a bükk, gyertyán, tölgy, cser, köris ha-
sábok gömbmentesen esetleg gömbbel
wagontételekben azonnali szállításra ajánl

„Kaloria“

Tűzelő anyagkereskedés

Subotica Senčanski-put

Telefon 512.

9217

!! Bőr kabátok !!

fekete és színes
szép bárnybőrbeléssel

Leszállított áron

amíg a készlet tart,

kaphatók

Braća Sonnenberg

Subotica, Karadjordjev trg 2.

Telefon 409.

Tűzifa!

I-a bükkhasáb, vegyeshasáb és gömbfa,
továbbá baltázott dorong legjobb minő-
ségben waggonba rakva prompt szállítható

Danica Faipar- és Butorgyár Osijek.

(Desatičina ulica 27.) — Telefon 404.

Amerikai csikóárverés.

Menesem előkintése miatt néhány

amerikai csikót
anyagancát

ügetőt, valamint több
félvér amerikai csikót

szabadkézből árverésen 1923. január 6-án
d. e. 10 óraker Stari-Becsejen, a Gerber-
sörgyár udvarán eladunk.

VALÓDI
CLUB PAPIR
VALÓDI

Gyári lerakata és főelárusítója
BEDŐ TRAFIK SUBOTICA

Legolcsóbb árak. Szállítás vidékre is utánvétellel
illetőleg a pénz előzetes beküldése ellenében.

Esőrendű vágott bükkfa házhoz szállítva
métermérsánsként

200 korona.

Ájánlunk köszönet, faszenet waggontételben,
méréselt áron

Vuković és Társa

Lička ulica 9. sz. (Senčanski putból befordulni.)
Telefon 450. 9222

FŐMOLNÁR,

aki a malmászat terén teljes szakisme-
rettel bír, józan, pontos, munkaszerető,
azonnali belépésre felvételeit

Varga Mihály és Társa
gőzmalmban, Csantavér.

9440

Gazdák figyelmébe!

Buzaocu, konkoly, árpa és tengeridara,
ugyszintén korpa állandóan a legolcsóbb
napi árban kapható.

Berger Jakob villanymalma
Telefon 328.

Keresek társat

SZABADALMAMHOZ,

papírszakmában 125.000 dinárral.

Tömegcikk. Bővebbet:

PAPP FERENC, CRNA-BRDÓN.

9311

ROYAL IRÓGÉPEK LEGUJABB MODELLJÉT
OLCSÓN KAPHATJA

WILHEIM S. ÉS FIA KÖNYV-, PAPIR-, IRÓSZER- ÉS IRODAI FELSZERELÉSEK RAKTÁRÁBAN, SUBOTICA

9425

Nagy ujévi vásár!

Mélyen leszállított árak!

Karácsonyi, ujévi, névnapi ajándékot legolcsóbban vásárolhat

Scheurer Gáspár óras- és ékszerésznél Sombor

ahol a karácsonyi alkalommal kivételesen nagyon olcsó áron lehet vásárolni. Dusan felszerelt raktár arany-, ezüst-, double-ékszerekben, ezüst- és kinaezüst evészkozökben és dísztárgyakban, mindennemű órákban nagy választék.

Árjegyzék kivonat:

1 drb valódi 14 kar. arany dívtos nyaklánc	100 D	1 pár 14 kar. dívtos kékfogó	200 D	1 drb foltóra, teljesen felszerelve	100 D
1 drb hozzávaló dívtos csűnő	50 D	1 pár ezüst dívtos kékfogó	50 D	1 drb csinos double női nyaklánc	30-80 D
1 pár valódi 14 kar. függő kislányoknak, kövel vagy anélkül	50 D	1 drb pontos, erős, szép kivitelű zsebrák láncsal együtt	100 D	1 drb dívtos double férfi óra	40-100 D
1 pár valódi 14 kar. függő felnőtteknek	100 D	Ugyanolyan, világító-leppal	130 D	1 drb nagyon csinos alpaca ezüst raktár	150 D
1 drb dívtos női köves gyűrű, 13 kar. ar.	80 D	1 drb fójórata ébresztőóra 80 din., erősebb szerkezettel	100 D	1 drb csinos ékszerkényben lévő foltóra	300 D
1 drb dívtos női köves gyűrű új aranyból	50 D				

8901 Nem tetőzés esetén a megrendelt árut kicserélem, vagy kívánatra a pénzt azonnal visszaküldöm. Köszönettel!

PIERRETTE

VÉD JEGY

(SOKOLÁDÉ- ÉS CUKORKA GYÁR)

NOVISAD SHS.



(TESTVÉRUÁLLALAT WIEN)

1923 FEBRUÁR 1-ÉN KEZDI MEG AZ ÜZEMÉT

NAGYBAN KICSINYBEN

PAMUT

gyári raktár

elsőrendű világhírű gyárakból. Kapható minden minőségű

SZÖVŐPAMUT

legolcsóbb áron

ALEXANDER STERNBERG

szövőpamut gyári lerakat

OSIJEK I.

Desatičina ulica 30.

Interurban telefon 5-62 Interurban telefon

Közvetlen behozatal osztrák, cseh és angol gyárakból.

Mérsékelt árak! Pontos kiszolgálás!

Parfumerie

Eau de Cologne
Parfume
Poudre
Creme



ENCROS ELADÁS

Novisad Jermenska u. 3.

Kapható mindenütt

Berceuse

A leghasznosabb és legalkalmasabb karácsonyi ajándék

az amerikai Singer-varrógép

családok részére, valamint ipari és gyári célokra

Eladás havi és heti részletfizetésre (24 hó alatt)

Raktáron van Singer Singer Singer Singer

varrótű olaj



Singer cérna
Singer selyem és mindenféle
Singer pótalkatrészek

Singer-varrógép Bourne & Co. New-York
Subotica, Strosmajerova ulica 7.

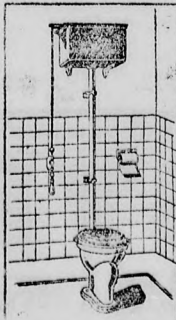
Képviseletek: Sombor, Apatin, Odzaci, Bezdán, Topola, Starakanizsa Senta, Ada. Központi képviselet az S. H. S. királyság részére: Zagreb Maruliceva ul. 5. Képviselet minden nagyobb városban. 8781

FISCHER TESTVÉREK NOVISAD

TELEFON 224. - MŰSZAKI NAGYKERESKEDÉSE - TELEFON 224.

Postatakarék-számla 46307

Sürgőnycim: FISCHEREK



Vállal viz- és csatornázási vezetékek, melegviz, fürdő-szoba angol klozet és szivattyúk felszerelését, villanyvilágítási és erőátviteli, valamint minden szakmába vágó összes javításokat — Árjánlattal díjtalanul és készséggel szolgálunk

Villany-felszerelési cikkek, dynamók, motorok, vízvezeték és gőzfűtési anyagok nagy raktára, fürdő-szobák, angol klozetek viz- és csatornázási csövek és idomok, valamint ömlemezek és csövek. Továbbá mindenféle Garvens- s iva tyúk nagyraktára

HORTUS'

I. zagrebi konzervgyár r. t.

Vojvodina vezérképviseelője és lerakata:

Uladislav Zubković, Sombor

TELEFON 3-30.

FILIJALA:

Subotica, Paja Dobanovačkog ul. 11.

AJÁNlja

különlegességi gyártmányait u. m.: kandi-
rozott gyümölcsöket, kompotokat, marmar-
ládákat, jameket és különféle főzelékeket.

ARKO TRIPLE SEC

Legfinomabb likörök, cognac Medicinal, Angol, Standard,
Hayti és Jamaika rum, különféle pálinka, Pelinkovác,
ürmös, finomított és denaturált szesz.

Élesztő gyár.

Képviselőlet és lerakat:

Uladislav Zubković, Sombor. Telefon 330

FILIJALA: SUBOTICA

Paja Dobanovacskog 11.

Telefon 890.

Ia minőségű
retorta és boksa (Meiler)
bükkfaszenet

prompt és a legjutányosabb árban szállít vaggontételekben

Uladislav Zubković, Sombor. Telefon 330

FILIJALA: SUBOTICA

Paja Dobanovačkog 11. Telefon 8-90.

S. H. S.
AMERICAN PETROLEUM COMP. ZAGREB

LERAKATA:

Uladislav Zubković, Sombor. Telefon 330

FILIJALA: SUBOTICA

Paja Dobanovačkog 11. Telefon 890

Ajánlja:

petroleumot hordókban és ládáknban
nagyobb tételekben jutányos áron.

„Tvorba“ hordók

A Zagrebi Hordógyár r.-t. Zagreb
vezérképviseelője a Vojvodina területére

Uladislav Zubković, Sombor

Telefon 3-30.

FILIJALA: SUBOTICA

Paja Dobanovačkog 11. Telefon 890

Ajánlja különlegességi gyártmányait. A legua-
gyobb hordógyár sűr- és horoskordók, valamint
zsiros- cement és ipari hordók számára.

Saját szabadalmazott gyári készítés.

Saját hordó-fa termelés és gyártás.

Saját tölgyfaerdőségek.

NAGYBAN

KICSINYBEN

VASÁRUK

Kovácsok részére: rudvas kocsivasaláshoz és egyéb vasak: Winter-kocsitengely, kombinált és anyás-tengely, olaj-, felolaj- és kenőcsös szárnyas hintéteucely. Ekefejek, ekecések és ekekormányok különböző számokban, lópatkó, lópatkószeg, hegyes, tompa és H patkósarok. Saroglyalác, csavaráru, csavarház, plattszög. **Szerszámok:** üllő, satók, öntött acélalapúcsok, hidegvágók, patkoló szerszámok, csavarmetsző készülékek és hozzávaló tartalektúrok és pofák. Fémfúrók, reszelők. **Kovácseszen** elismert jó minőségben raktáramról és vagontelepekben helyi rendeltetési állomásra is szállított mérsékelt árban.

Háztartás és gazdaságok részére:

Kályhák, tüzhelyek, tüzhelylapok, sütők, kenyőkök, füstesövek, üstök, üstházak, ekefejek, ekecések, sodrony, valamint egyéb vasárak állandóan a legolcsóbb árban kaphatók.

Bádogosok részére: Fehér-, horgany- és horganyozott vaslemezek. Zár-, tető-cső- és méretlemez. Abroncvas, angol-ón, ólom, valamint az összes bádogos szerszámok: fényelőtőke, hüvelykészítő üllő, kivágó-áthajtó- és karimázó vas. Kézi üllő, leegyengető-, kiegyengető-, feszítő-, dudorító-, fényelő-, fecskéfarku-, homorító- és nyújtó kalapácsok. Borítófogó, egyenes és hajlított. Lyukvágó-, göbbe- és lemezvágó olló, forrasztó páka, forrasztó lámpa stb.

Lakatosok részére: Rudvasakban: lapos-, gömb-, fél-gömb-, karika-, széles karika-, abroncs-, ablakkeret-, szeglet-, ablakkereteszegély-, korlátvas stb. Öntött acél, összes lemez, különböző szerszámok, épületvasalások stb.

Asztalosok részére: Épület- és butorvasalások, fűrészlapok, fűrészreszelők, vésők, gyalupadok, gyaluárak, gyaluvasak, sodronyszegkek, fejdíszek butordíszfaragványok, kova- és üvegpapír stb.

Kuszli Gyula vaskereshedése, Novisad. Temerinska-utca 8. szám.

Hengerek csiszolását és rovátkolását

a legmodernebb géppel pontosan és olcsón végzi a

Bónáti Hengermalom Részvénytársaság
Veliki Kikinda. 9190

MATIJA HEIDUSKA

TELEFON 171. DRVARA TELEFON 171.
SEGEDINSKI PUT.

1-abükhasábból aprítottfa házhoz szállitva
170 korona

1-a darabos kőszén 280 korona.

Kőris-, rőng- és faszén nagyban és
kicsinyben kapható.

Hangszeripar

Machniz S. Subotica

Ivana Antunovića ul. Reichl palota mellett.

Az iskolai idényre

felhívom a t. szülők figyelmét
elsősorban külföldi gyártmányu

VONÓ és fuvó hangszerekre

Javítások szakemberen eszközölhetnek!

Komplett jéggyártó berendezés

napi 20-30 métermáza termelőképességgel,
sürgősen megvételre keresetük.

Krausz Miklós műszaki iroda
Novisad, Jevrejska ul. 22.

140 korona száraz felvágatlan tűzifa.

160 korona aprított tűz fa 100 kg-ként.

Schlanger Miksa Paraliel put 179.
(Párhuzamos u.)

Optalók figyelmébe!

Ingatlanforgalmi iroda közvetíti birtokok, házak,
szőlők és egyéb ingatlanok eladását és vételét

DECLEVA ENDRE PÉCS

Zsolnay Vilmos-utca 5.

Alkalmi vétel!

Dus választékú raktáram és a mérsékelt árak minden versenyt kizár!

Alkalmi vétel!

Angol bársony szilkszin

minden divatszinben

Ruhabársony

minden divatszinben

Sifonbársony

minden divatszinben

Női kalap bársony

minden divatszinben

Selyem gallérbársony

minden divatszinben

Velur de lin

legmodernebb színekben
különböző minőségben

Ondula szövetek

legújabb gyermekabátok,
házi ruhák, ruhák és sapkáknak
(métere 60 dinár,

Férfi szövetek

nagy választékban öltöny,
szmoking, szakett, nadrág,
frakk és télikabátoknak.

Dodić Kosta

divatárkereskedése

Sombor

Kraljević Djordje ulica 3.

a szerb templommal szemben. Telefon 342.

Legfinomabb cérna-vásznak és
sifonok ágyneműkre és női
fehérneműkre.

Női szövetek a legmodernebb színekben

női szövet, trikot, gabardin 100, 120, 130 és 150 cm. szélességben. Szerzs szövetek 100 és 130 cm. széles, a legmodernebb színes és deszinált „Bajadere“ szövet utcai és házi ruháknak továbbá mindennemű férfi szövet.

Párisi ujdonságok!

9120

Párisi ujdonságok!

Báli toalettokra:

Charmoz, satin-de-sin,
krepp-marokin, krepp-
zsorzsett, krepp-ida,
krepp-banjo, krepp-An-
tineja, krepp-miranda,
krepp-floris, krepp-si-
fon, krepp-satin-Mil-
burg, Zsersz, Zenana,
krepp-de-sin, popelin,
taft, fajt-superier, szura,
kasmir és félselyem
a legmodernebb divatszín-
ekben és
desszín-ekben

**Deszinált legújabb
félselymek és selymek,
paplan-atlaszok**

140-160 centiméter szélességben
különböző színekben.